ResMed

NV Elbow F20

Non-vented elbow

NV

Non-vented

MANUFACTURER

ResMed Pty Ltd
1 Elizabeth Macarthur Drive
Bella Vista NSW 2153 Australia

See ResMed.com for other ResMed locations worldwide. AirFit is a trademark and/or registered trademark of the ResMed family of companies. For patent and other intellectual property information, see ResMed.com/ip. © 2020 ResMed. 638245/2 2020-11

ResMed.com

℞ Only

CE 0123

638245

ResMed

NV
Non-vented

NV Elbow F20

Non-vented elbow

РУССКИЙ

Невентилируемый (NV) угловой патрубок F20 заменяет имеющийся в маске AirFit™ F20 вентилируемый угловой патрубок и преобразует ее в невентилируемую систему.

Назначение

Невентилируемый угловой патрубок F20 преобразует AirFit F20 в неинвазивную маску, используемую для направления воздушного потока (с дополнительным кислородом или без него) и предназначенную для аппаратов ИВЛ, имеющих активный выпускной клапан, чтобы обеспечить вентиляцию легких пациентов с дыхательной недостаточностью.

Невентилируемый угловой патрубок F20 (при использовании с маской AirFit F20) предназначен:

- для использования пациентами весом >30 кг, нуждающимися в ИВЛ не с целью жизнеобеспечения.
- для многократного применения одним пациентом в домашних условиях и в медицинских учреждениях.

⚠ ОБЩИЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Для получения информации о дополнительных предупреждениях, касающихся использования маски, обращайтесь к «Руководству пользователя AirFit F20». Следующие предупреждения касаются использования невентилируемого углового патрубка F20.

- **Невентилируемый угловой патрубок F20 не имеет порта сброса воздуха или предохранительного клапана. Невентилируемый угловой патрубок нужно использовать с дыхательными контурами или аппаратами ИВЛ с положительным давлением, которые сами имеют возможность отведения выдыхаемых или дополнительных газов.**
- **Маску необходимо использовать под наблюдением квалифицированного персонала, если пользователи не в состоянии снимать маску сами, или когда существует риск, что у пациента не будет реакции пробуждения при сильной гипоксии или гиперкапнии. Маска может не подойти пациентам с предрасположенностью к аспирации.**
- **Данную маску следует использовать только с аппаратами ИВЛ, рекомендованными врачом или специалистом по респираторным заболеваниям.**
- **Маску не следует одевать, пока система ИВЛ не включена и не функционирует должным образом.**
- **Технические характеристики маски предназначены для вашего врача, чтобы проверить ее совместимость с аппаратом ИВЛ. В случае несоответствия характеристикам или при использовании с несовместимыми приборами возможно отсутствие надлежащего прилегания и комфортности маски, может не быть достигнут оптимальный результат лечения, а утечка или колебание скорости утечки может отрицательно повлиять на функционирование аппарата ИВЛ.**
- **Визуальные критерии при осмотре изделия: при обнаружении видимых признаков износа (растрескивание, обесцвечивание, разрывы и т.п.) какого-либо компонента системы его следует выбросить и заменить.**

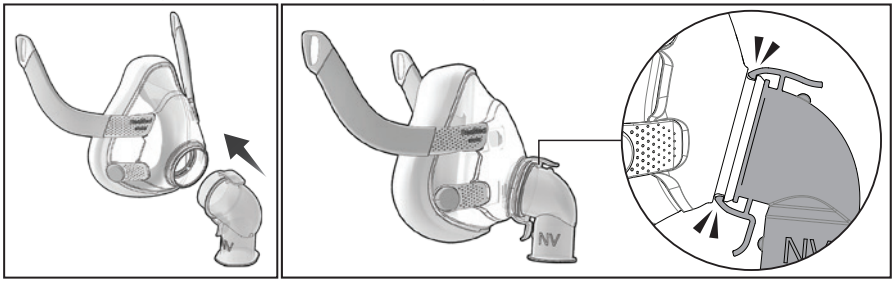
Примечание: обо всех серьезных происшествиях, связанных с данным изделием, необходимо сообщать компании ResMed и компетентным органам в вашей стране.

Использование углового патрубка

Синий цвет углового патрубка ResMed указывает на то, что он является невентилируемым приспособлением. Для внешнего подключения к аппарату ИВЛ угловой патрубок снабжен стандартным гнездовым коническим соединителем размером 22 мм. Информацию, касающуюся утечки из маски, мертвого пространства и сопротивления, смотрите в разделе «Технические характеристики» данного руководства пользователя.

Сборка

1. Если невентилируемый угловой патрубок все еще соединен с маской, нажмите на боковые кнопки и вытащите его из корпуса.
2. Присоедините невентилируемый угловой патрубок F20 к маске, вставив его в корпус до щелчка и убедившись, что он надежно закреплен.



Разборка

Отсоедините невентилируемый угловой патрубок F20 от маски, нажав на верхнюю и нижнюю боковые кнопки и вытащив его из корпуса.

Очистка

Ежедневно/после каждого использования: см. руководство пользователя AirFit F20. Для невентилируемого углового патрубка F20 применимы инструкции по очистке углового патрубка. В случае сильного загрязнения выбросите.

Обработка перед использованием другим пациентом

Невентилируемый угловой патрубок F20 предназначен только для многократного использования одним пациентом. Этот компонент не подлежит обработке; перед использованием другим пациентом его необходимо заменить. Маска AirFit F20 подлежит обработке; см. инструкции по обработке AirFit F20.

Технические характеристики

Указанные ниже характеристики относятся к невентилируемому угловому патрубоку F20 с маской AirFit F20.
Совместимые устройства: Astral
Мертвое пространство: физическое мертвое пространство (маска и угловой патрубок) при использовании большого уплотнителя составляет 248 мл.
Лечебное давление: от 3 до 40 см вод. ст.
Давление-расход
3–20 см вод. ст.: < 6 л/мин
20–40 см вод. ст.: < 12 л/мин
Сопротивление: снижение измеряемого давления (номинального)
при 50 л/мин: 0,2 см вод. ст.
при 100 л/мин: 0,6 см вод. ст.
Материалы: поликарбонат
Условия окружающей среды, общие размеры маски и срок службы: см. «Руководство пользователя AirFit F20»

Хранение и утилизация

Информацию о хранении и утилизации см. в «Руководстве пользователя AirFit F20»

Символы

На изделие или его упаковку могут быть нанесены следующие символы:

NV Невентилируемая маска MD Медицинское изделие ⚠ Указывает на Предупреждение или Предостережение и извещает о возможности травмирования или разъясняет особые меры по безопасному и эффективному использованию изделия ℞ Only Только по рецепту (в США Федеральное законодательство ограничивает продажу этого прибора только врачом или по распоряжению врача).

См. словарь символов на сайте ResMed.com/symbols.

Гарантия

Информацию о гарантийных обязательствах смотрите в «Руководстве пользователя AirFit F20».

Дополнительная информация

Для получения наиболее актуальной информации и инструкций на других языках перейдите на ResMed.com/downloads/masks.